

(b) 该次飞行业经安全理事会所设委员会核可；或

(c) 该次飞行业经联合国证明纯为军事观察团服务；

5. 又决定每个国家均须采取一切必要措施，确保一切在其境内注册的飞机、或主要营业地或永久住所在其境内的经营者所经营的飞机，遵守第661(1990)号决议和本决议的各项规定；

6. 还决定所有国家均须将不适用上文第4段的着陆规定而在其领土与伊拉克或科威特之间的飞行及该飞行的目的，及时通知安全理事会所设委员会；

7. 要求所有国家进行合作，采取必要措施，在符合国际法包括1944年12月7日《芝加哥国际民用航空公约》<sup>111</sup>的情况下，确保切实执行第661(1990)号决议和本决议的规定；

8. 并要求所有国家扣留进入其港口、正式或已经被用于违反第661(1990)号决议的任何伊拉克注册船舶，或不准这类船舶进入其港口，但经国际法承认为保障人命所必要的情况除外；

9. 提醒所有国家，根据第661(1990)号决议，它们有义务冻结在其境内的伊拉克资产，保护在其境内的科威特合法政府及其机构的资产，并向安全理事会所设委员会报告这些资产的情况；

10. 还要求所有国家向安全理事会所设委员会提供资料，说明它们为执行本决议各项规定而采取的行动；

11. 确认联合国、各专门机构和联合国系统内其他国际组织必须采取必要措施，实施第661(1990)号决议和本决议的规定；

12. 决定：如有一国、或其国民、或通过其领土，规避第661(1990)号决议或本决议的规定时，即考虑对该国采取措施，以杜绝这类规避行为；

13. 重申1949年8月12日《关于战时保护平民的日内瓦公约》<sup>105</sup>适用于科威特，伊拉克作为公约缔约国有义务完全遵守《公约》的所有规定，特别是根据

<sup>111</sup>联合国，《条约汇编》，第15卷，第102号。

《公约》应对其所犯的严重违约行为负责，而作出或下令作出严重违约行为的个人也应负责。

第2943次会议以14票对1票  
(古巴)通过。

## 决 定

1990年10月27日，安理会第2950次会议决定邀请伊拉克和科威特代表参加讨论题为“伊拉克与科威特间局势”的项目，但无表决权。

1990年10月29日，安理会第2951次会议讨论该问题。

## 1990年10月29日 第674(1990)号决议

安全理事会，

回顾其1990年8月2日第660(1990)号、1990年8月6日第661(1990)号、1990年8月9日第662(1990)、1990年8月18日第664(1990)号、1990年8月25日第665(1990)号、1990年9月13日第666(1990)号、1990年9月16日第667(1990)号和1990年9月25日第670(1990)号决议，

强调迫切需要所有伊拉克部队立即无条件撤出科威特，恢复科威特的主权、独立和领土完整及其合法政府的权力，

谴责伊拉克当局及占领部队违反安全理事会的各项决定、《联合国宪章》、1949年8月12日《关于战时保护平民的日内瓦公约》、<sup>105</sup>1961年4月18日《维也纳外交关系公约》、<sup>106</sup>1963年4月24日《维也纳领事关系公约》<sup>107</sup>和国际法，扣留第三国国民为人质、虐待和压迫科威特及第三国国民，以及作出安理会接获报告的其他行动，例如销毁科威特人口记录、强迫科威特人离境，迁移科威特境内人民、非法毁坏和没收科威特境内的公私财产，包括医院用品和设备，

对科威特和伊拉克境内的第三国国民，包括这些国家的外交和领事使团人员的处境，表示极度震惊，

**重申**上述《日内瓦公约》适用于科威特，伊拉克作为缔约国，有义务充分遵守其全部条款，特别是根据《公约》必须为严重违反公约承担责任，而严重违约或命令他人严重违约的个人也必须承担责任，

**回顾**秘书长为伊拉克和科威特境内的第三国国民的安全与福祉所作出的努力，

**深为关切**因伊拉克入侵和占领科威特，而使科威特和伊拉克境内的个人付出经济代价，遭到损失和痛苦，

**兹根据**《宪章》第七章，

\* \* \*

**重申**国际社会力求通过和平方式解决国际争端和冲突，从而达到维持国际和平与安全的目标，

**回顾**联合国及秘书长按照《宪章》的规定在和平解决争端和冲突方面所发挥的重大作用，

**感到震惊**伊拉克入侵和占领科威特所造成当前危机的危险，直接威胁着国际和平与安全，并且力求避免局势进一步恶化，

**吁请**伊拉克遵守其各项有关决议，特别是第660(1990)、662(1990)和664(1990)号决议，

**重申**决心尽力运用政治和外交手段，确保伊拉克遵守其各项决议，

#### A

1. **要求**伊拉克当局和占领部队立即停止和不再扣留第三国国民为人质、虐待和压迫科威特及第三国的国民以及采取诸如上述安理会获报的任何其他行动，因为这些行动都违反安理会各项决定、《联合国宪章》、1949年8月12日《关于战时保护平民的日内瓦公约》、<sup>105</sup>1961年4月18日《维也纳外交关系公约》、<sup>106</sup>1963年4月24日《维也纳领事关系公约》<sup>107</sup>和国际法；

2. **请**各国整理所掌握或获报的关于伊拉克作出上面第1段所述严重违法行为的确凿资料，并将此种资料提供给安理会；

3. **重申**要求伊拉克对科威特和伊拉克境内的第

三国国民、包括外交和领事使团人员，立即履行其根据《宪章》、上述《日内瓦公约》、《维也纳外交关系公约》、《维也纳领事关系公约》、国际法普遍原则和安理会各项有关决议等应尽的义务；

4. **并重申**要求伊拉克允许并协助愿意离境的第三国国民、包括外交和领事人员立即离开科威特和伊拉克；

5. **要求**伊拉克保证科威特国民和在科威特及伊拉克境内的第三国国民、包括在科威特境内的外交和领事使团人员，可以立即获得其安全和福祉所需的食物、水和基本服务；

6. **重申**要求伊拉克立即保护在科威特和伊拉克境内的外交及领事人员与馆舍的安全和福祉，不得采取任何行动阻碍这些外交及领事使团执行职务，包括与本国侨民联系和保护他们的人身与利益，并撤销其关闭驻科威特的外交和领事使团及取消其人员豁免权的命令；

7. **请**秘书长在继续就伊拉克和科威特境内第三国国民的安全和福祉进行斡旋的范围内，设法达成本决议第4、5、6段的目标，特别是使科威特国民和驻科威特的外交和领事使团获得食物、水和基本服务的供应，以及撤出第三国国民；

8. **提醒**伊拉克，根据国际法，对由于伊拉克入侵和非法占领科威特而造成的科威特及第三国、其国民及企业所遭受的任何损失、损害或伤害，它必须承担赔偿责任；

9. **请**各国收集本国及其国民和企业一切有关索赔的资料，以期按照国际法所可能作出的安排，令伊拉克赔偿或作出财政补偿；

10. **要求**伊拉克遵守本决议及安理会以前各项决议的规定，否则，安理会将有必要根据《宪章》采取进一步措施；

11. **决定**积极地随时处理此案，直到按照安全理事会各项有关决议，科威特重获独立，和平恢复为止；

## B

12. **信任**秘书长提供斡旋,并在他认为适当的情况下进行斡旋和开展外交努力,在第660(1990)、662(1990)和664(1990)号决议的基础上和平解决伊拉克侵略和占领科威特所造成的危机,并要求所有国家,包括该区域国家和其他国家,在这个基础上,遵照《宪章》,为此目的继续努力,争取改善局势和恢复和平、安全与稳定;

13. **请**秘书长向安全理事会报告其斡旋和外交努力的结果。

第2951次会议以13票对零票、  
2票弃权(古巴和也门)通过。

## 决 定

1990年11月27日,安理会第2959次会议决定邀请巴林、埃及和沙特阿拉伯代表参加讨论该问题,但无表决权。

在同次会议上,安理会又决定,应埃及代表的请求,<sup>112</sup>按照暂行议事规则第39条,向恩京·安赛义先生发出邀请。

1990年11月27日,安理会第2960次会议决定邀请卡塔尔代表参加讨论该问题,但无表决权。

1990年11月28日,安理会第2962次会议决定邀请孟加拉国、伊朗伊斯兰共和国和阿拉伯联合酋长国代表参加讨论该问题,但无表决权。

### 1990年11月28日 第677(1990)号决议

#### 安全理事会,

**回顾**其1990年8月2日第660(1990)号、1990年8月9日第662(1990)号和1990年10月29日第674(1990)号决议,

<sup>112</sup>S/21968号文件,已载入第2959次会议记录。

**重申**对伊拉克入侵和占领科威特给科威特人造成的苦难**表示关切**,

**严重关切**伊拉克正在企图改变科威特的人口组成,并销毁科威特合法政府保留的民政记录,

**兹根据**《联合国宪章》第七章,

1. **谴责**伊拉克企图改变科威特的人口组成,并销毁科威特合法政府保留的民政记录;

2. **责成**秘书长保管一套经科威特合法政府证明其真实性的截至1990年8月1日的科威特人口登记资料;

3. **请**秘书长同科威特合法政府合作,制定查阅和使用上述人口登记资料的规章制度。

第2962次会议一致通过。

## 决 定

1990年11月29日,安理会第2963次会议审议该问题。

### 1990年11月29日 第678(1990)号决议

#### 安全理事会,

**回顾并重申**其1990年8月2日第660(1990)号、1990年8月6日第661(1990)号、1990年8月9日第662(1990)号、1990年8月18日第664(1990)号、1990年8月25日第665(1990)号、1990年9月3日第666(1990)号、1990年9月16日第667(1990)号、1990年9月24日第669(1990)号、1990年9月25日第670(1990)号、1990年10月29日第674(1990)号和1990年11月28日第677(1990)号决议,

**注意到**伊拉克悍然蔑视安全理事会,虽然联合国作出种种努力,仍拒不遵守其应当执行第660(1990)号决议及上述随后各有关决议的义务,

**铭记**其根据《联合国宪章》负有维持和维护国际和平与安全的职务与责任,